



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
17 December 2002
Russian
Original: English

Пятьдесят седьмая сессия

Пятый комитет

Пункты 112 и 106 повестки дня

**Бюджет по программам на двухгодичный
период 2002-2003 годов**

**Программа мероприятий Международного
десятилетия коренных народов мира**

Постоянный форум по вопросам коренных народов

Последствия для бюджета по программам проекта резолюции A/C.3/57/L.7

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Хайле Селассие Гетачеу (Эфиопия)

1. На своих 29, 31, 32 и 37-м заседаниях 3, 9, 10 и 13 декабря Пятый комитет во исполнение правила 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассматривал заявление Генерального секретаря (A/C.5/57/26) о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/C.3/57/L.7. На 29-м заседании Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам представил соответствующий доклад этого Комитета (A/57/7/Add.19).

2. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Пятым комитетом этого вопроса, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/57/SR.29, 31, 32 и 37).

Решение Пятого комитета

3. Пятый комитет, рассмотрев заявление, представленное Генеральным секретарем в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, о последствиях для бюджета по программам проекта резолюции A/C.3/57/L.7, касающегося Постоянного форума по вопросам развития коренных народов (A/C.5/57/26), и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам (A/57/7/Add.19) одобряет

рекомендации Консультативного комитета и постановляет информировать Генеральную Ассамблею о том, что в случае принятия ею проекта резолюции A/C.3/57/L.7 возникнут финансовые последствия для регулярного бюджета в двухгодичный период 2002-2003 годов в размере до 316 600 долл. США по разделу 9 (Экономические и социальные вопросы), 96 000 долл. США по разделу 27 (Управленческое и централизованное вспомогательное обслуживание) и связанная с этим сумма в 43 000 долл. США по разделу 32 (Налогообложение персонала), которая будет компенсирована суммой в 43 000 долл. США по разделу сметы поступлений (Поступления по плану налогообложения персонала).
